

UNIESP S.A.
**FACULDADE DE
SANTO ANDRÉ**

VIII

**Jornada Acadêmica
dos Cursos de
Letras e Pedagogia**

"Ouça... Sinta... Viva... Cultura!"

Organização

Professoras: Lilian Fernandes Carneiro,
Margarete dos Santos,
Maria Ap. Perussi Martins
Sandra Mariuci

Coordenação: Regina Maria Loreto de Oliveira

Direção: Rosana Cestari

Local: Rua Delfim Moreira, 40
Santo André – São Paulo
Faculdade de Santo André - UNIESP S.A.

Exposição do Projeto
"A Arte de criar e reciclar",
inspirado no legado de
"Maria Montessori"

25 a 27 de outubro de 2017

UNIESP S.A. **FACULDADE DE
SANTO ANDRÉ**

25/out = 8h30 às 9h30 - quarta - MANHÃ

Palestrante: Maria Auxiliadora Elias - Branca

Título: A prevenção da violência escolar: um assunto em pauta.

Sinopse: Será que os comportamentos desrespeitosos, todo o tipo de violência à escola, na escola e da escola são integrantes da cultura atual e que por isso devemos aceitá-las como fato consumado? É possível fazer da escola um lugar seguro, alegre e estimulante para crianças, adolescentes, jovens e adultos? Essas e outras questões poderão ser tratadas nesta conferência que tem como base a pesquisa de doutorado “Violência Escolar e Implicações para o Currículo”(PUC/SP, 2009).

Biodata: Sua pesquisa de mestrado versou sobre a dimensão educativa da participação popular e sua tese de doutorado sobre processos de prevenção à violência escolar e as implicações para o currículo. Atuou na coordenação do Projeto “Pela Vida, Não à Violência” no período de 2001-2004. Sua trajetória e experiência se deram majoritariamente em Escola Pública.

26/out = 8h30 às 9h30 - quinta - MANHÃ

Palestrante: Lupércio Arizzo

Título: A carreira docente: caminhos, exigências e expectativas.

Sinopse: Em um mundo de tantas mudanças e diversas alterações nas configurações do trabalho, pensar sobre os cenários nos quais o professor vai atuar, bem como nas competências necessárias e habilidades desejadas é mais do que necessário. O processo formativo docente será abordado a partir dessa perspectiva, tanto acadêmica quanto profissional.

Biodata: Doutor em filosofia da educação pela USP, Mestre em educação e pós-graduado em Docência Universitária pela UNINOVE e pedagogo pela FATI – São Caetano do Sul. Coordenador de Pós-Graduação na área da educação e educação corporativa. Pesquisador da Capes/ Inep com participação em pesquisas voltadas à educação e inclusão social. Palestrante direcionado à gestão de pessoas.

27/out = 8h30 às 9h30 - sexta - MANHÃ

Palestrante: Damiana Rosa de Oliveira e Andreia Vazquez

Título: A fantástica história ainda não contada da tradução no Brasil: quem foram os intérpretes pioneiros das línguas indígenas e africanas e sua relevância para a história brasileira.

Sinopse: Abordaremos a saga do surgimento deste profissional e a história da tradução no Brasil destacando os heroicos tradutores de línguas africanas e indígenas que exerceram papel essencial na trajetória de colonização e de formação da língua portuguesa brasileira.

Biodata: **Damiana Rosa de Oliveira** - Graduada em Letras pela Universidade Metodista de São Paulo e Especialista em Tradução-Interpretação pela Universidade Gama Filho. Tradutora, legendadora e Professora da Escola de Tradutores.

Andreia Vazquez - Graduada em Letras e Especialista em Tradução pela Universidade do Grande ABC (UNIABC), onde desenvolveu a monografia “Metáfora e a tradução poética: recorte de traduções de Emily Dickinson”.

25/out = 19h às 20h - quarta - NOITE - (*)

Palestrante: Cristina Casagrande de F. Semmelmann

Título: Em boa companhia – a amizade em Senhor dos Anéis

Sinopse: Uma das características mais marcantes para o desenvolvimento da narrativa de “O Senhor dos Anéis”, de J. R. R. Tolkien e a amizade. Por meio dela, os personagens ganham força e se apoiam uns nos outros para um objetivo como destruir o Anel do Poder. A amizade, segundo o filósofo grego Aristóteles, é virtude ou implica virtude e é sintoma e característica da felicidade. Juntos, os povos livres da Terra-média irão buscar - apesar de altos custos - cumprir a missão da demanda que lhe foi proposta.

Biodata: Mestre em estudos de literatura comparada pela USP, jornalista, tradutora, roteirista. Trabalho com narrativas.

26/out = 19h às 20h - quinta - NOITE

Palestrante: Damiana Rosa de Oliveira e Andreia Vazquez

Título: A fantástica história ainda não contada da tradução no Brasil: quem foram os intérpretes pioneiros das línguas indígenas e africanas e sua relevância para a história brasileira.

Sinopse: Abordaremos a saga do surgimento deste profissional e a história da tradução no Brasil destacando os heroicos tradutores de línguas africanas e indígenas que exerceram papel essencial na trajetória de colonização e de formação da língua portuguesa brasileira.

Biodata: **Damiana Rosa de Oliveira** - Graduada em Letras pela Universidade Metodista de São Paulo e Especialista em Tradução-Interpretação pela Universidade Gama Filho. Tradutora, legendadora e Professora da Escola de Tradutores.

Andreia Vazquez - Graduada em Letras e Especialista em Tradução pela Universidade do Grande ABC (UNIABC), onde desenvolveu a monografia “Metáfora e a tradução poética: recorte de traduções de Emily Dickinson”.

27/out = 19h às 20h - sexta - NOITE - (*)

Palestrante: Ezequiel de Oliveira

Título: Resiliência: uma prática pedagógica para docentes.

Sinopse: “Conhecer sobre resiliência favorece ao ser humano o domínio do estilo comportamental equilibrado?” A Resiliência é considerada uma habilidade comportamental que pode promover escolhas favoráveis aos indivíduos que adquirem seu domínio diante da adversidade... Afinal, é importante que este profissional conheça sobre seu sistema cognitivo, para saber cuidar de si para depois cuidar do outro.

Biodata: Psicólogo_CRP 06/130194, formado pelo Centro Universitário Anhanguera Santo André. Professor de Filosofia, pela Universidade Metropolitana de Santos (UNIMES), especialista em Docência do Ensino Superior e Psicomotricidade pela Faculdade de Conchas (FACON). Coaching Acadêmico e Coaching em Resiliência.

(*)ONG = “Renascer para progredir”
Apresentação típica de refugiados Africanos. Ao final das palestras.